

**SÉANCE ORDINAIRE DU 12 JANVIER 2009**

**Procès-verbal de la séance ordinaire du conseil de la municipalité  
de Saint-Ferdinand, tenue le 12 janvier 2009, à 19h30,  
à la salle du conseil, 821 rue Principale.**

Sont présents: Clermont Tardif, Paulo Asselin, Gérard Garneau, Yvan Langlois et Bernard Barlow, conseillers formant quorum sous la présidence de Donald Langlois, maire.

Est absente : Guylaine Blondeau, conseillère.

Est également présente : Sylvie Tardif, directrice générale et secrétaire-trésorière.

**Ouverture de la séance**

La séance est ouverte par Donald Langlois, maire.

Il demande à chaque conseiller présent s'il y a des points à ajouter à l'ordre du jour suivant :

**ORDRE DU JOUR**

- A) Ouverture de la séance
- B) Adoption de l'ordre du jour
  - Résolution autorisant le maire à intervertir les points à l'ordre du jour
- C) Adoption des procès-verbaux
- D) Rapport du responsable des loisirs
- E) Comités municipaux
  - Bâtiment St-Julien
  - MRC de l'Érable
- F) 1<sup>re</sup> période de questions
- Pause
- G) Varia
  - Délégation de sorties
  - Aide financière à la Maison des Jeunes
  - Aide financière aux Fêtes du Lac
  - Aide financière à Sur le Chemin des Artisans
  - Aide financière à la Clé des Bois
  - Adhésion à la FQM
  - Adhésion à la COMBEQ
  - Adhésion à l'ADMQ
  - Adhésion à GROBEC
  - Adhésion à Transport adapté à la région de l'Amiante
  - Contribution au CRSBP (bibliothèque)
  - Avis de motion : règlement de taxation pour les travaux relatifs au cours d'eau Pinette
  - Avis de motion : règlement abrogeant le règlement fixant le jour des séances du conseil
  - Vente pour non-paiement de taxes
  - Salaires
  - Demande de soumission pour un tracteur
  - Correspondance
- H) Rapports de voirie et d'environnement
- I) 2<sup>e</sup> période de questions
- J) Présentation des comptes
- K) Clôture de la séance

**2009-01-1**

**Adoption de l'ordre du jour**

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'adopter l'ordre du jour présenté en laissant le varia ouvert. Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-2**

**Interversion des points à l'ordre du jour**

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Clermont Tardif et résolu d'autoriser le maire à intervertir les points à l'ordre du jour au besoin. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-3

**Adoption des procès-verbaux**

Attendu que tous les membres de ce conseil ont reçu une copie du procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> décembre 2008 et une copie des procès-verbaux des séances spéciales du 17 décembre 2008, la secrétaire est dispensée d'en faire la lecture.

En conséquence, il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Bernard Barlow et résolu d'approuver le procès-verbal de la séance ordinaire du 1<sup>er</sup> décembre 2008 et les procès-verbaux des séances spéciales du 17 décembre 2008 tels que présentés. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-4

**Rapport du responsable des loisirs**

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Clermont Tardif et résolu d'accepter le rapport d'activités de décembre 2008 tel que présenté par Mathieu Hébert, responsable des loisirs. Adopté à l'unanimité des conseillers.

Le maire invite les 10 citoyens présents à la 1<sup>re</sup> période de questions.

2009-01-5

**Suspension de la séance**

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Clermont Tardif et résolu de suspendre la présente séance à 20h20. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-6

**Reprise de la séance**

Tous les membres du conseil présents au début de cette séance formant toujours quorum, il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Gérard Garneau et résolu de reprendre les délibérations de la présente séance à 20h30. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-7

**Prévisions de sorties**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'approuver les prévisions et ratifications des délégations suivantes :

<u>Noms</u>	<u>Sujet</u>	<u>Endroits</u>	<u>Date</u>
S. Tardif	avocat médiation	Thetford Mines	2008-12-18
G. Garneau	Corp. Craig Gosford	St-Jacques-Leeds	2009-01-13
B. Barlow	Biblio.	Plessisville	2009-01-19

2009-01-8

**Aide financière à la maison des jeunes La Traversée 12-18 ans**

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Bernard Barlow et résolu de verser une aide financière de 7 420 \$ à La Traversée 12-18 ans inc., payable en douze versements mensuels, pour le fonctionnement de la maison des jeunes. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-9

**Aide financière aux Fêtes du Lac William**

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Paulo Asselin et résolu de verser une aide financière de 3 800 \$ aux Fêtes du Lac William pour le fonctionnement général du festival 2009. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-10

**Aide financière au Chemin des Artisans**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Yvan Langlois et résolu de verser une aide financière de 250 \$ aux organisateurs de « Sur le Chemin des Artisans » pour la promotion de l'événement qui se tiendra à l'automne 2009. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-11

**Aide financière à la Clé des Bois**

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu de verser une aide financière de 2 000 \$ au Centre de ski de fond La Clé des Bois pour le fonctionnement du centre de ski de fond. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-12

**Adhésion à la Fédération Québécoise des Municipalités**

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Gérard Garneau et résolu de renouveler l'adhésion à la Fédération Québécoise des Municipalités pour l'année 2009 et d'autoriser le paiement de la contribution de 2 074.22 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-13

**Adhésion à la Corporation des officiers municipaux en bâtiment et en environnement**

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Gérard Garneau et résolu de renouveler l'adhésion à la Corporation des officiers municipaux en bâtiment et en environnement du Québec pour l'année 2009 et d'autoriser le paiement de la cotisation de 256.39 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-14

**Adhésion à l'Association des directeurs municipaux**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Paulo Asselin et résolu de renouveler l'adhésion et l'assurance-cautionnement à l'Association des directeurs municipaux du Québec pour l'année 2009 et d'autoriser le paiement de la cotisation de 937.52 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-15

**Adhésion à GROBEC**

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'adhérer au Groupe de concertation du bassin de la rivière Bécancour (GROBEC) pour l'année 2009-2010 et d'autoriser le paiement de la cotisation de 50 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-16

**Représentant au sein de GROBEC**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Gérard Garneau et résolu de désigner Paulo Asselin, conseiller municipal, comme représentant de la municipalité de Saint-Ferdinand auprès du Groupe de concertation du bassin de la rivière Bécancour (GROBEC). Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-17

**Adhésion à Transport adapté de la région de l'Amiante**

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Yvan Langlois et résolu de renouveler l'adhésion à Transport adapté de la région de l'Amiante inc. pour l'année 2009 et d'autoriser le paiement de la cotisation de 5 300 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-18

**Contribution au C.R.S.B.P.**

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Gérard Garneau et résolu que la municipalité de Saint-Ferdinand accepte de contribuer au Centre régional de services aux bibliothèques publiques du Centre-du-Québec, de Lanaudière et de la Mauricie inc. (Réseau Biblio) pour l'année 2009 pour un montant de 11 767.76 \$ (taxes incluses). Adopté à l'unanimité des conseillers.

**AVIS DE MOTION : RÈGLEMENT DE TAXATION POUR LES TRAVAUX RELATIFS AU COURS D'EAU PINETTE**

Monsieur Clermont Tardif, conseiller, donne avis de motion de la présentation lors d'une séance subséquente du conseil, d'un projet de règlement de taxation pour les travaux relatifs au cours d'eau Pinette.

**AVIS DE MOTION : RÈGLEMENT ABROGEANT LE RÈGLEMENT FIXANT LE JOUR DES SÉANCES DU CONSEIL**

Monsieur Gérard Garneau, conseiller, donne avis de motion de la présentation, lors d'une séance subséquente du conseil, d'un projet de règlement abrogeant le règlement fixant le jour des séances du conseil.

**2009-01-19**

**Mandat au notaire**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Paulo Asselin et résolu de mandater Me Jocelyne Doyle, notaire pour préparer la désignation exacte du lot 104-Partie du Canton de Halifax (548 route de Vianney). Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-20**

**Salaires 2009**

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Bernard Barlow et résolu que les salaires soient majorés, le 1<sup>er</sup> janvier des trois prochaines années, soit 2009, 2010 et 2011, selon l'indice des prix à la consommation annuel établi par Statistique Canada pour la région de Québec pour les employés suivants :

- les employés - département de la voirie : Carl Pinette et Daniel Michaud
  - l'employée de la bibliothèque : Lucie Lessard.
- Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-21**

**Ajustement de salaires**

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Clermont Tardif et résolu d'accorder un ajustement de salaire suite à une augmentation de responsabilité et/ou suite à de nouvelles tâches à compter du 1<sup>er</sup> janvier 2009 aux employés suivants :

Daniel Michaud : augmentation de salaire de 0.50 \$/h pour l'année 2009  
augmentation de salaire de 0.50 \$/h pour l'année 2010  
augmentation de salaire pour atteindre le plafond salarial établi à 18 \$/h pour l'année 2011.

Lucie Lessard : augmentation de salaire de 0.51 \$/h pour l'année 2009.

Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-22**

**Modifications des conditions de travail**

Il est proposé par Paulo Asselin, appuyé par Gérard Garneau et résolu que, pour tous les employés à contrat excepté l'inspecteur en bâtiment et environnement, les points aux conditions de travail soient modifiées ou remplacées par ceux-ci :

Remplacement complet du point : PRÉAVIS DE DÉPART par ceci :

Si l'une ou l'autre des parties entend mettre fin au contrat, elle devra en donner un préavis écrit d'un (1) mois à l'autre partie.

Si l'employé entend mettre fin à son contrat pour départ à la retraite, il devra en donner un préavis de trois (3) mois à la MUNICIPALITÉ.

Ajout au point : VACANCES de ceci :

e) après vingt (20) ans de service : 1 journée de vacances payées, par année complétée, au taux de 0.4 % du salaire gagné durant l'année.

Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-23

**Demande de soumission pour un tracteur**

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Yvan Langlois et résolu de demander des soumissions sur invitation pour l'achat d'un tracteur Kubota, avec échange du vieux tracteur et sans échange, auprès de André Roux inc. de Princeville, de Garage Oscar Brochu inc. de La Guadeloupe et de Cam-Trac Bernières inc. de Saint-Nicolas. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-24

**Forum sur le développement durable du lac William**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Gérard Garneau et résolu de confirmer la présence de Donald Langlois, maire, de Paulo Asselin et Bernard Barlow, conseillers, de Jean Gardner, inspecteur en environnement et Michèle Lacroix, directrice générale adjointe au forum sur le développement durable du lac William qui aura lieu le 11 février 2009 au Manoir du Lac William et que Gérard Garneau soit nommé substitut. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-25

**Demande d'appui du Réseau de Prévention Suicide des Bois-Francs**

Considérant que la détresse psychologique est un phénomène malheureusement très présent en milieu rural;

Considérant que cette détresse psychologique est sous-jacente au taux de suicide élevé chez les personnes de 40 ans et plus sur notre territoire;

Considérant qu'une volonté d'agir afin de dépister, référer et soutenir les personnes en état de vulnérabilité psychologique et émotionnelle est présente;

Considérant que la culture de concertation nécessaire au bon déroulement de ce laboratoire est déjà existante au sein de l'ensemble des partenaires;

Considérant qu'un continuum de services en santé mentale est déjà en place mais mal connu dans le réseau local couvert par le Centre de santé et de services sociaux d'Arthabaska et de l'Érable;

Considérant que le Réseau de Prévention Suicide des Bois-Francs inc. détient l'expertise nécessaire afin de mener à bien ce laboratoire;

Considérant que le Réseau de Prévention Suicide des Bois-Francs inc., en collaboration avec le Centre de santé et des services sociaux d'Arthabaska et de l'Érable et ses autres partenaires, nous propose une façon novatrice et humaine de faire face à la situation;

Pour ces raisons, il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'appuyer le projet de Laboratoire rural tel que décrit dans le projet qui est soumis par le Réseau de Prévention Suicide des Bois-Francs inc. et ce, sans aucune contribution financière de la municipalité de Saint-Ferdinand. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-26

**Distribution du journal La Nouvelle**

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Yvan Langlois et résolu que ce conseil appuie les démarches de la municipalité de Lyster pour ramener la distribution du journal La Nouvelle dans toutes les municipalités de la MRC de l'Érable. Adopté à l'unanimité des conseillers.

2009-01-27

**Journée de formation ADMQ**

Il est proposé par Bernard Barlow, appuyé par Paulo Asselin et résolu d'autoriser Sylvie Tardif à s'inscrire à la journée de formation « Rédaction de procès-verbaux, résolutions et règlements » qui aura lieu à Saint-Ferdinand le 12 février 2009 et

de défrayer les frais d'inscription de 160 \$ plus taxes et autres coûts inhérents. Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-28 Rapport du contremaître des travaux publics**

Il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'accepter le rapport de voirie de décembre 2008 tel que présenté par Mike Gagnon, contremaître des travaux publics. Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-29 Rapport de l'inspecteur en environnement et permis**

Il est proposé par Gérard Garneau, appuyé par Clermont Tardif et résolu d'accepter le rapport d'environnement de décembre 2008 tel que présenté par Sylvie Tardif en l'absence de l'inspecteur en environnement et permis. Adopté à l'unanimité des conseillers.

Le maire invite les 9 citoyens présents à la 2<sup>e</sup> période de questions.

**2009-01-30 Présentation des comptes**

Il est proposé par Clermont Tardif, appuyé par Gérard Garneau et résolu d'approuver et de payer les comptes du mois de décembre 2008 tels que présentés pour un montant de 243 222.40 \$. Adopté à l'unanimité des conseillers.

**2009-01-31 Clôture de la séance**

Tous les points à l'ordre du jour étant épuisés, il est proposé par Yvan Langlois, appuyé par Bernard Barlow et résolu que la présente séance soit levée à 21h35. Adopté à l'unanimité des conseillers.

---

Maire

---

Secrétaire-trésorière